FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Province Quebec — District No. 180 Montreal — S. District No. 35 — {Enumeration District / District du recenseur} No. ____ {in / dans} Montreal — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 65 — 1701 — Miscellaneous

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Curt A. Benthnew — {Enumerator. / Recenseur.}

Dist 180 Area 35

CINQUIÈME DU CA

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING		WAGE-EARNERS.						INSURANCE HELD AT DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.					IN (Specify age i
Dwelling House	Family (counting from beginning of Schedule)	Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or oth. natural number in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced. Mariés, veufs ou divorcés.	Month of birth.	Year of birth.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employee.	Working on own account. (See instructions.)	State where person is employed, as "factory," "mine," "farm," "foundry shop," "in drug store," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade.	Rate of earnings per hour when employed by the hour—Cents.	Upon life. $	Against accidents or sickness. $	Cost of insurance in cents per year.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Can (if not speaking English) read and write a letter—Cannot read or write a letter.	Blind.	Insane.
NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.		EMPLOYÉS.						ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						
Dwellings.	Familles, ménage ou habitation.	Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de ordre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé. Célibataire, marié, veuf, divorcé.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (Voir instructions.)	Mentionner en la personne est employée, comme "usine," "mine," "ferme," "fonderie," "magasin de drogues," "pharmacie," etc.	Nombre de semaines durant en 1910 à l'emploi principal ou au métier.	Nombre de semaines durant en 1910 à un emploi autre que l'emploi principal ou au métier.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou autres que l'emploi principal ou du métier.	Taux de salaire par heure quand on paye à l'heure—Cents.	Sur la vie. $	Sur les accidents ou la maladie. $	Coût de l'assurance en cents par année.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Sait (si ne parlant pas l'anglais) lire et écrire une lettre—Ne sait ni lire ni écrire une lettre.	Aveugle.	Aliéné.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Dionne Antoinette	361 Sherbrooke	F	Employée	V	Mai	1864	47	Que			Français	Canadien	Catholique	Gouvernante	2-7-45	Non	Oui	Non	Maison privée	52				600						Oui	Oui	Fr. Eng			
2		Sellier Melanie	"	F	Boarder Employée	M	Mar.	1872	38	Que			Français	Canadien	Catholique	Servante	2-9-09	Non	Oui	Non	Maison privée											Oui	Oui	Fr			
3	316 317	Galduater Israel	137 Colonial	M	Chef	M	Sept.	1871	40	Russie	1891		Russe	Russe	Juive	Marchand	10-0-00	Oui	Non	Oui									9000	40	270		Oui	Oui	Eng.			
4		" Emilia	"	F	Epouse	M	Jan.	1878	33	U.S.A	1893		Américain	Américain	Juive		ns																Oui	Oui	E			
5		" Gerald	"	M	Fils	C	Août	1901	11	Que			Russe	Canadien	Juif		ns																Oui	Oui	E			
6		" Rose	"	F	Fille	C	Nov.	1901	10	Que			Russe	Canadien	Juive		ns																Oui	Oui	E			
7		" Elliott	"	M	Fils	C	Août	1904	7	Que			Russe	Canadien	Juif		ns																Oui	Oui	E			
8	317 318	Silverman Louis	133 Colonial	M	Chef	M	Sept.	1885	26	Russie	1896		Russe	Russe	Juif	Marchand	10-0-00	Oui	Non	Oui									10000	40	300		Oui	Oui	E			
9		" Minnie	"	F	Epouse	M	Août	1890	21	Ont.	1898		Russe	Canadien			ns																Oui	Oui	E			
10		" Eva	"	F	Fille	C	Jan.	1911	1/12	Que			Russe	Canadien			ns																					
11	318 319	Bloomstone Harry	31 St Matthew	M	Chef	M	Nov.	1875	36	Russie	1890	1896	Russe	Canadien	Juif	Jeweller	10-0-61	Oui	Non	Oui									1000	36	52 00		Oui	Oui	Eng.			
12		" Dora	"	F	Epouse	M	Nov.	1885	26	Que			Russe	Canadien	Juive	Aucun	ns																Oui	Oui	Eng.			
13		" Hazel	"	M	Fille	C	Août	1906	3	Que			Russe	Canadien	Hébreu		ns																Non	Non	Eng.			
14	319 320	Kohen Wm.	138 Colonial	M	Chef	M	May	1883	28	Que			Allemand	Canadien	Hébreu	Commis	10-6-85	Non	Oui	Non	Magasin	52		54		780			1000	28	31 00		Oui	Oui	Eng.			
15		" Sarah	"	F	Epouse	M	Juillet	1886	25	Ont.			Allemand	Canadien	Hébreu	Aucun	ns																Oui	Oui	Eng.			
16		" Leonard	"	M	Fils	C	June	1910	1	Que			Allemand	Canadien	Hébreu		ns																Non	Non	Eng.			
17	320 321	Clavel Albert	232 St Hubert	M	Chef	M	Oct.	1879	31	Que			Français	Canadien	Catholique R.	Notaire	9-0-03	Non	Non	Oui													Oui	Oui	Fr.			
18		" Blanche	"	F	Epouse	M	Sept.	1884	26	Que			Français	Canadien	Catholique	Aucun	ns																Oui	Oui	Fr. E.			
19		" Madeleine	"	F	Fille	C	Déc.	1908	2	Que			Français	Canadien	Catholique		ns																					
20	321 322	Nelson Joseph	259 Dorion	M	Chef	M	Juillet	1868	42	Que			Anglaise	Canadien	Catholique	Convoy	10-4-85	Non	Oui	Non	Magasin								1000	42	17 00		Oui	Oui	Fr. E.			
21		" Leontine	"	F	Epouse	M	Fév.	1881	30	Que			Français	Canadien	Catholique	Aucun	ns																Oui	Oui	Fr. E.			
22		" Hamilton	"	M	Fils	C	Fév.	1908	3	Que			Anglais	Canadien	Catholique		ns																					
23		" Marguerite	"	F	Fille	C	Fév.	1906	5	Que			Anglais	Canadien	Catholique		ns																					
24		" Louise	"	F	Fille	C	Jan.	1910	1	Que			Anglais	Canadien	Catholique		ns																					
25																																						
26		Vallée L. A.																																				
27	322 323	Spune Charlemagne	233 Cadieux	M	Cancelaire	C	Avril	1882	29	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Employé	11-6-70	Non	Oui	Non	Cie Bell Tel.	52		65		560						Oui	Oui	Fr. E.			
28	323 324	Laurial Daniel	138 de Montigny	M	Chef	M	Jan.	1880	31	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Agent	10-4-52	Non	Oui	Non	Publicité	52		48		800			1000	31	18 24		Oui	Oui	Fr. E.			
29		" Valerie	"	F	Epouse	M	Août	1885	25	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Aucun	ns																Oui	Oui	Fr. E.			
30		" Marie Thérèse	"	F	Fille	C	Avril	1910	1	Que			Français	Canadien	Cath. R.		ns																					
31		" Maurice	"	M	Fils	C	Mars	1911	3/12	Que			Français	Canadien	Cath. R.		ns																					
32	324 325	Gayette Edmond	142 Charlevoix	M	Chef	M	Sept.	1880	30	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Chartier	9-0-00	Non	Non	Oui									1000	52 Trans	14 16		Oui	Oui	Fr. E.			
33		" Emma	"	F	Epouse	M	Avril	1882	29	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Aucun	ns																Oui	Oui	Fr. E.			
34		" Colombienne	"	F	Fille	C	Sept.	1903	5	Que			Français	Canadien	Cath. R.		ns																		Fr.			
35		" Antoinette	"	F	Fille	C	Mars	1909	2	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Contrebasse	ns	Non	Non	Oui										1000	52 Trans	28 46			Fr.			
36		" Edmond	"	M	Fils	C	Mars	1904	7	Que			Français	Canadien	Cath. R.		ns																10 Mois	Non	Fr.			
37	325 326	Lamer Olivier	529 Charlevoix	M	Chef	M	Sept.	1886	25	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Plombier	1-6-21	Non	Oui	Non	Boutique	52		60		800			1200	45 Trans	25 46		Oui	Oui	Fr.			
38		" Eglantine	"	F	Epouse	M	Juin	1889	21	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Aucun	ns																Oui	Oui	Fr. E.			
39		" Antoine	"	M	Fils	C	Juillet	1910	1/12	Que			Français	Canadien	Cath. R.		ns																Oui	Oui	Fr. E.			
40	326 327	Blanc Adonias	134 Lt Arch	M	Chef	M	Juillet	1873	37	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Typograph	10-6-16	Non	Oui	Non		52		48		1200						Oui	Oui	Fr. E.			
41		" Celina	"	F	Epouse	M	Déc.	1879	31	Que			Français	Canadien	Cath. R.	Aucun	ns																Oui	Oui	Fr. E.			
42	327 328	Paton H.	911 Sherbrooke	M	Chef	M	Oct.	1862	58	Ecosse	1911		Ecossais	Ecossais	Presby.		ns																Oui	Oui	Ec.			
43		" B.	"	F	Epouse	M	Oct.	1861	49	Que			Anglais	Canadien	Presby.		ns																Oui	Oui	An.			
44		Ryan M.	"	F	Locataire	C	Mai	1874	37	Irlande			Irlandais	Canadien	Cath. R.		ns					52		60		250						Oui	Oui	An.			
45		Ashea N.	"	F	Servante	C	Août	1881	29	Irlande			Irlandais	Canadien	Cath. R.		ns					52		60		[illegible]						Oui	Oui	An.			
46		Payne M.	"	F	Locataire	C	Déc.	1889	21	E.U.			Américain	Américain	Cath. R.		ns					52		60		300						Oui	Oui	An.			
47		Harrison Jos.	"	M	Cocher	C	Déc.	1886	24	Angleterre			Anglais	Anglais	Presbg.	Cocher	2-9-23	Non	Oui	Non		52		60		520						Oui	Oui	Ang.			
48																																						
49																																						
50																																						

25.30

729.56